

Centrum Informatyczne  
 Uniwersytet Medyczny im. Piastów Śląskich  
 Wybrzeże L. Pasteura 1, 50-367 Wrocław

Wrocław, 25 lipca 2024 r.

## Zaproszenie do składania ofert

1. Uniwersytet Medyczny we Wrocławiu zaprasza Państwa do składania ofert w postępowaniu o udzielenie zamówienia, z wyłączeniem stosowania przepisów Ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (tekst jedn. - Dz. U. z 2023 r., poz. 1605, z późn. zm.), o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 1 tej ustawy, ze względu na wartość szacunkową netto zamówienia mniejszą niż 130 000 złotych, którego przedmiotem jest:

### **Aktualizacja posiadanego oprogramowania Commvault wraz z przedłużeniem wsparcia**

2. Warunki realizacji zamówienia:

1	Nazwa przedmiotu zamówienia / parametry lub funkcje przedmiotu umowy	Aktualizacja posiadanego oprogramowania Commvault Complete Backup & Recovery (CommCell ID FE0DA): <table border="1" data-bbox="512 981 1233 1234"> <thead> <tr> <th></th> <th>Symbol</th> <th>Nazwa</th> <th>Ilość</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>CV-BKRC-VM10</td> <td>CVLT Backup &amp; Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),</td> <td>34</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>CV-BR-FT</td> <td>CVLT Complete Backup &amp; Recovery - Per Front-End TB</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>CV-BR-EP</td> <td>Commvault Complete Backup &amp; Recovery for Endpoints, Per User</td> <td>10</td> </tr> </tbody> </table> <ul style="list-style-type: none"> <li>- aktualizacja Commserve do wersji 11.32.xx</li> <li>- aktualizacja 2x MediaAgent</li> <li>- aktualizacja 3x VMware Access Node appliance i agentów</li> <li>- testy: restore 2x VM, restore 2x zasoby plikowe, restore 1x baza SQL</li> <li>- raport z wykonania powyższych prac wraz z aktualizacją dokumentacji wdrożeniowej</li> </ul>		Symbol	Nazwa	Ilość	1	CV-BKRC-VM10	CVLT Backup & Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),	34	2	CV-BR-FT	CVLT Complete Backup & Recovery - Per Front-End TB	1	3	CV-BR-EP	Commvault Complete Backup & Recovery for Endpoints, Per User	10
	Symbol	Nazwa	Ilość															
1	CV-BKRC-VM10	CVLT Backup & Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),	34															
2	CV-BR-FT	CVLT Complete Backup & Recovery - Per Front-End TB	1															
3	CV-BR-EP	Commvault Complete Backup & Recovery for Endpoints, Per User	10															
2	Termin realizacji zamówienia	14 dni																
3	Warunki gwarancyjne i serwisowe ustalone przez Zamawiającego	I. Okres wsparcia technicznego: do 31.08.2025r. II. Warunki świadczenia usług wsparcia Standard Maintenance And Support: <ol style="list-style-type: none"> <li>a) Dostęp do serwisu od poniedziałku do piątku, 7.00-19.00.</li> <li>b) Nielimitowana liczba zgłoszeń.</li> <li>c) Support zdalny.</li> <li>d) On-linowy dostęp do dokumentacji i not technicznych, baz wiedzy oraz forów dyskusyjnych Commvault.</li> <li>e) zapewnienie bez jakichkolwiek dodatkowych opłat aktualizacji Oprogramowania, w tym nowe wersje Oprogramowania (upgrade), niższe wersje (downgrade), wydania uzupełniające, poprawki programistyczne (patche), aktualne wersje Oprogramowania, a także nowe wydania Oprogramowania, będącego kontynuacją linii produktowej, o ile są w ramach udzielanej uprzednio licencji na Oprogramowanie.</li> </ol> III. Zapewnienie wsparcia własnego Wykonawcy (tzw. pierwszą linię wsparcia) w wymiarze 12-roboczogodzin.																

3. Kryteriami oceny ofert są: cena - waga 100 %

4. Termin udzielania wyjaśnień:

- a. Wykonawca może zwrócić się do Zamawiającego o wyjaśnienie treści Zaproszenia do składania ofert. Zamawiający niezwłocznie udzieli wyjaśnień, pod warunkiem, że wniosek o wyjaśnienie treści Zaproszenia

- wpłynął do Zamawiającego nie później niż do końca dnia, w którym upływa połowa wyznaczonego terminu składania ofert.
- b. Jeżeli wniosek o wyjaśnienie treści Zaprośzenia do składania ofert wpłynął po upływie terminu składania wniosku, o którym mowa w pkt. a, lub dotyczy udzielonych wyjaśnień, Zamawiający może udzielić wyjaśnień albo pozostawić wniosek bez rozpoznania. Przedłużenie terminu składania ofert nie wpływa na bieg terminu składania wniosku, o którym mowa w pkt. a.
5. Przesłanki wykluczenia Wykonawcy: Z postępowania o udzielenie zamówienia Zamawiający wykluczy Wykonawcę:
- 1) wymienionego w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisanego na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 Ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2023, poz. 1497), zwanej dalej „ustawą w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę”,
  - 2) którego beneficjentem rzeczywistym w rozumieniu Ustawy z dnia 1 marca 2018 r. o przeciwdziałaniu praniu pieniędzy oraz finansowaniu terroryzmu (Dz. U. z 2023 r. poz. 1124) jest osoba wymieniona w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisana na listę lub będąca takim beneficjentem rzeczywistym od dnia 24 lutego 2022 r., o ile została wpisana na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę;
  - 3) którego jednostką dominującą w rozumieniu art. 3 ust. 1 pkt 37 Ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2023 r. poz. 120, z późn. zm.), jest podmiot wymieniony w wykazach określonych w rozporządzeniu 765/2006 i rozporządzeniu 269/2014 albo wpisany na listę lub będący taką jednostką dominującą od dnia 24 lutego 2022 r., o ile został wpisany na listę na podstawie decyzji w sprawie wpisu na listę rozstrzygającej o zastosowaniu środka, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę.
6. Wykluczenie Wykonawcy, o którym mowa w ppkt. 5.1-5.3, następuje na okres trwania okoliczności określonych w tych punktach.
7. Zamawiającemu przysługuje prawo unieważnienia niniejszego zapytania bez wybrania którejkolwiek z ofert bez podania uzasadnienia.
8. Oferty (wzór - Załącznik nr 1 do Zaprośzenia do składania ofert) wraz z oświadczeniem Wykonawcy w sprawie braku podstaw do wykluczenia na podstawie art. 7 ust. 1 ustawy w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę (wzór - Załącznik nr 2 do Zaprośzenia do składania ofert) należy składać w formie PDF na adres e-mail: [piotr.tomaszewski@umw.edu.pl](mailto:piotr.tomaszewski@umw.edu.pl) w terminie do dnia **31.07.2024r, godz. 12.00.**
9. KLAUZULA INFORMACYJNA
- Zgodnie z art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016r. (ogólne rozporządzenie o ochronie danych, dalej RODO) informujemy, że:
- 1) Administratorem danych osobowych Wykonawców i innych osób uczestniczących w postępowaniu jest Uniwersytet Medyczny im. Piastów Śląskich we Wrocławiu z siedzibą przy Wybrzeżu Pasteura 1, 50-367 Wrocław, zwany dalej „Administratorem”, reprezentowany przez Rektora.
  - 2) Administrator wyznaczył Inspektora Ochrony Danych, z którym można kontaktować się w sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych pod adresem e-mail: [iod@umw.edu.pl](mailto:iod@umw.edu.pl)
  - 3) Dane osobowe niezbędne do wzięcia udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, do którego nie stosuje się przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (zgodnie z wyłączeniem, o którym mowa w art. 2 ust. 1 pkt 1 tej ustawy), przetwarzane będą na potrzeby przedmiotowego postępowania, a w szczególności rozpatrzenia oferty w związku z ewentualnym zawarciem umowy na wykonanie zadania stanowiącego przedmiot postępowania.
  - 4) Dane osobowe Wykonawcy, który jest osobą fizyczną będą przetwarzane w związku z podjęciem czynności niezbędnych do zawarcia umowy i jej wykonania (art. 6 ust. 1 lit. b RODO). Dane osób działających w imieniu Wykonawcy, w tym wskazanych w ofercie/umowie z Wykonawcą będą przetwarzane na podstawie prawnie uzasadnionego interesu Administratora (art. 6 ust. 1 lit. f RODO). Wszelkie dane osobowe przetwarzane są zgodnie z przepisami ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych oraz ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej (art. 6 ust. 1 lit. c RODO). Dane mogą być także przetwarzane w celu ewentualnego dochodzenia lub obrony przed roszczeniami na podstawie prawnie uzasadnionego interesu administratora (art. 6 ust. 1 lit. f RODO).
  - 5) Administrator może udostępniać przetwarzane dane osobowe osobom lub podmiotom na podstawie ustawy z dnia 6 września 2001 r. o dostępie do informacji publicznej oraz innym organom lub podmiotom upoważnionym na podstawie odrębnych przepisów.
  - 6) Administrator może powierzyć innym podmiotom, w drodze umowy zawartej na piśmie, przetwarzanie danych osobowych w imieniu Administratora, w szczególności dostawcom usług IT.
  - 7) Administrator będzie przechowywał Pani/Pana dane osobowe przez okres niezbędny do realizacji celów przetwarzania, jednak nie krócej niż przez okres wskazany w przepisach o archiwizacji.

- 8) W przypadkach, na zasadach i w trybie określonym w obowiązujących przepisach przysługuje Pani/Panu prawo do żądania: dostępu do treści danych oraz ich sprostowania (art. 15 i 16 RODO), ograniczenia przetwarzania (art. 18 RODO) z zastrzeżeniem art. 18 ust. 2 RODO oraz przenoszenia danych (art. 20 RODO).
- 9) Nie przysługuje Pani/Panu: prawo do usunięcia danych w związku z art. 17 ust. 3 lit. b i e RODO ani prawo wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania (art. 21 RODO), ponieważ podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. b i c RODO.
- 10) Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego – Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych – w przypadku podejrzenia, że dane osobowe są przetwarzane przez Administratora z naruszeniem przepisów prawa.
- 11) Podanie Pani/Pana danych osobowych nie jest obowiązkowe, aczkolwiek niezbędne do realizacji celów, do których zostały zebrane. Odmowa podania danych uniemożliwi rozpatrzenie złożonej oferty i podjęcie współpracy pomiędzy stronami.
- 12) Pani/Pana dane osobowe nie podlegają zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 4 pkt 4) RODO, co oznacza formę zautomatyzowanego przetwarzania danych osobowych, które polega na wykorzystaniu danych osobowych do oceny niektórych czynników osobowych osoby fizycznej.
- 13) W przypadku danych osobowych przekazanych Zamawiającemu, a nie dotyczących bezpośrednio Wykonawcy (np. danych osobowych pracowników, podwykonawców, osób, którymi Wykonawca posługuje się przy realizacji zamówienia), Wykonawca zobowiązany jest do dopełnienia obowiązków informacyjnych, o których mowa w art. 13 i 14 RODO, w tym do przekazania odpowiedniej informacji o administrowaniu tymi danymi przez Zamawiającego.

Patryk Hebrowski  
Zastępca Dyrektora Generalnego ds. Organizacyjnych  
/dokument podpisany elektronicznie/

.....  
pieczęć wykonawcy lub wykonawców  
ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia

.....  
miejsce i data

nr tel./faksu

REGON

NIP

http

e-mail

## O F E R T A

Nawiązując do zaproszenia z dnia 25 lipca 2024r na:

### Aktualizacja posiadanego oprogramowania Commvault wraz z przedłużeniem wsparcia

oferujemy wykonanie wyżej wymienionych ~~dostaw/usług/robót budowlanych~~\* (niewłaściwe skreślić)

1	Nazwa przedmiotu zamówienia, model, producent	Cena Netto PLN	VAT %	Cena Brutto PLN																
	Aktualizacja posiadanego oprogramowania Commvault Complete Backup & Recovery (CommCell ID FE0DA): <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 5%;"></th> <th style="width: 15%;">Symbol</th> <th style="width: 60%;">Nazwa</th> <th style="width: 20%;">Ilość</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">1</td> <td>CV-BKRC-VM10</td> <td>CVLT Backup &amp; Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),</td> <td style="text-align: center;">34</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">2</td> <td>CV-BR-FT</td> <td>CVLT Complete Backup &amp; Recovery - Per Front-End TB</td> <td style="text-align: center;">1</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">3</td> <td>CV-BR-EP</td> <td>Commvault Complete Backup &amp; Recovery for Endpoints, Per User</td> <td style="text-align: center;">10</td> </tr> </tbody> </table> <ul style="list-style-type: none"> <li>- aktualizacja Commserve do wersji 11.32.xx</li> <li>- aktualizacja 2x MediaAgent</li> <li>- aktualizacja 3x VMware Access Node appliance i agentów</li> <li>- testy: restore 2x VM, restore 2x zasoby plikowe, restore 1x baza SQL</li> <li>- raport z wykonania powyższych prac wraz z aktualizacją dokumentacji wdrożeniowej</li> </ul>		Symbol	Nazwa	Ilość	1	CV-BKRC-VM10	CVLT Backup & Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),	34	2	CV-BR-FT	CVLT Complete Backup & Recovery - Per Front-End TB	1	3	CV-BR-EP	Commvault Complete Backup & Recovery for Endpoints, Per User	10			
	Symbol	Nazwa	Ilość																	
1	CV-BKRC-VM10	CVLT Backup & Recovery For Virtual Machines, Per VM (10-Pack),	34																	
2	CV-BR-FT	CVLT Complete Backup & Recovery - Per Front-End TB	1																	
3	CV-BR-EP	Commvault Complete Backup & Recovery for Endpoints, Per User	10																	
	Razem: Wartość brutto PLN																			
	Razem: Wartość brutto PLN słownie																			
2	Termin realizacji zamówienia	14 dni																		
3	Warunki gwarancyjne i serwisowe ustalone przez Zamawiającego	I. Okres wsparcia technicznego: do 31.08.2025r. II. Warunki świadczenia usług wsparcia Standard Maintenance And Support: <ul style="list-style-type: none"> <li>f) Dostęp do serwisu od poniedziałku do piątku, 7.00-19.00.</li> <li>g) Nielimitowana liczba zgłoszeń.</li> <li>h) Support zdalny.</li> <li>i) On-linowy dostęp do dokumentacji i not technicznych, baz wiedzy oraz forów dyskusyjnych Commvault.</li> <li>j) zapewnienie bez jakichkolwiek dodatkowych opłat aktualizacji Oprogramowania, w tym nowe wersje Oprogramowania (upgrade), niższe wersje (downgrade), wydania uzupełniające, poprawki programistyczne (patche), aktualne wersje Oprogramowania, a także nowe wydania Oprogramowania, będącego kontynuacją linii produktowej, o ile są w ramach udzielanej uprzednio licencji na Oprogramowanie.</li> </ul> III. Zapewnienie wsparcia własnego Wykonawcy (tzw. pierwszą linię wsparcia) w wymiarze 12-roboczogodzin.																		

1. Oświadczam, że jestem związany niniejszą ofertą przez okres 30 dni od dnia upływu terminu składania ofert.

Data

.....  
Podpisy osób uprawnionych do składania  
oświadczeń woli w imieniu wykonawcy

**OŚWIADCZENIA WYKONAWCY  
DOTYCZĄCE PODSTAW WYKLUCZENIA Z POSTĘPOWANIA**

Zarejestrowana nazwa Wykonawcy:

.....

.....

Adres

.....

.....

NIP ..... Regon .....

Na potrzeby postępowania o udzielenie zamówienia publicznego, którego przedmiotem jest:  
Aktualizacja posiadanego oprogramowania Commvault wraz z przedłużeniem wsparcia,  
prowadzonego przez Uniwersytet Medyczny we Wrocławiu, oświadczam, że:

nie podlegam wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 7 ust. 1 Ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o  
szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących  
ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. z 2023, poz. 1497, z późn. zm.).

..... (*miejsowość*), dnia ..... r.

.....  
Podpis Wykonawcy